

Tuomiolauselma

- 1) *Kanne hylätään.*
- 2) *ClientEarth, Pesticide Action Network Europe (PAN Europe), Euroopan elintarviketurvallisuusviranomainen (EFSA) ja Euroopan komissio vastaavat kukin omista oikeudenkäyntikuluistaan.*

(¹) EUVL C 179, 18.6.2011.

Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio 16.9.2013 — De Nicola v. EIP

(Asia T-264/11 P) (¹)

(Muutoksenhaku — Henkilöstö — EIP:n henkilöstö — Arviointi — Ylennys — Vuoden 2007 arviointi- ja ylennyskierron — Valituskomitean päätös — Työpaikkakiusaaminen — Kohtuullinen aika — Kumoamisvaatimus — Vahingonkorvausvaatimus)

(2013/C 313/41)

Oikeudenkäyntikieli: italia

Asianosaiset

Valittaja: Carlo De Nicola (Strassen, Luxemburg) (edustaja: asianajaja L. Isola)

Valittajan vastapuoli: Euroopan investointipankki (EIP) (asiamiehet: aluksi T. Gilliams ja F. Martin, sitten T. Gilliams ja G. Nuvoli, avustajanaan asianajaja A. Dal Ferro)

Oikeudenkäynnin kohde

Valitus, jossa vaaditaan kumoamaan Euroopan unionin virkamiestuomioistuimen (ensimmäinen jaosto) asiassa F-59/09, De Nicola v. EIP, 28.9.2011 antama tuomio.

Tuomiolauselma

- 1) *Euroopan unionin virkamiestuomioistuimen (ensimmäinen jaosto) asiassa F-59/09, De Nicola v. EIP, 28.9.2011 antama tuomio kumotaan siltä osin kuin siinä hylätään Carlo De Nicolan vaatimukset, jotka koskevat yhtäältä Euroopan investointipankin (EIP) valituskomitean päätöksen kumoamista ja toisaalta sen vahingon korvaamista, jota väitetään aiheutuneen EIP:n harjoittamasta työpaikkakiusaamisesta.*
- 2) *Päävalitus hylätään muilta osin.*
- 3) *Asia palautetaan virkamiestuomioistuimen käsiteltäväksi.*
- 4) *Oikeudenkäyntikuluista päätetään myöhemmin.*

(¹) EUVL C 211, 16.7.2011.

Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio 12.9.2013 — Besselink v. neuvosto

(Asia T-331/11) (¹)

(Oikeus tutustua asiakirjoihin — Asetus (EY) N:o 1049/2001 — Luonnos neuvoston päätökseksi komission valtuuttamisesta neuvottelemaan sopimus Euroopan unionin liittymisestä ihmisoikeuksien ja perusvapauksien suojaamiseksi tehtyyn yleissopimukseen — Yleisen edun turvaamista koskeva poikkeus kansainvälisten suhteiden alalla — Oikeus tutustua asiakirjan osiin — Perusteluvelvollisuus — Prosessinjohtotoimia tai asian selvittämistoimia koskeva hakemus — Tutkimatta jättäminen)

(2013/C 313/42)

Oikeudenkäyntikieli: englanti

Asianosaiset

Kantaja: Leonard Besselink (Utrecht, Alankomaat) (edustajat: asianajajat O. Brouwer, J. Blockx ja E. Raedts)

Vastaaja: Euroopan unionin neuvosto (asiamiehet: aluksi C. Fekete, P. Plaza García ja J. Herrmann, sitten P. Plaza García, J. Herrmann ja B. Driessen)

Väliintulija, joka tukee vastaajan vaatimuksia: Euroopan komissio (asiamiehet: E. Paasivirta ja P. Costa de Oliveira)

Oikeudenkäynnin kohde

Vaatus neuvoston 1.4.2011 antaman päätöksen, jolla evätään oikeus tutustua täysimääräisesti asiakirjaan nro 9689/10, joka sisältää luonnoksen neuvoston päätökseksi komission valtuuttamisesta neuvottelemaan sopimus Euroopan unionin liittymisestä ihmisoikeuksien ja perusvapauksien suojaamiseksi Roomassa 4.11.1950 allekirjoitettuun yleissopimukseen, kumoamiseksi

Tuomiolauselma

- 1) *Kumotaan neuvoston 1.4.2011 antama päätös, jolla evätään oikeus tutustua täysimääräisesti asiakirjaan nro 9689/10, siltä osin kuin siinä evätään oikeus tutustua neuvotteluohjeisiin nro 5 ja pyydetyn asiakirjan osiin, joita ei ole annettu tutustuttavaksi ja joissa muistutetaan periaatteista, joista määrätään unionisopimuksessa ja joita on noudatettava neuvotteluissa, joiden tarkoituksena on Euroopan unionin liittyminen ihmisoikeuksien ja perusvapauksien suojaamiseksi Roomassa 4.11.1950 allekirjoitettuun yleissopimukseen, tai joissa yksinomaan esitetään neuvotteluissa käsiteltävät kysymykset.*
- 2) *Kanne hylätään muilta osin.*
- 3) *Osapuolet vastaavat omista oikeudenkäyntikuluistaan.*

(¹) EUVL C 238, 13.8.2011.